

Sbírka zákonů republiky Československé

Částka 14.

Vydána dne 21. května 1954.

Cena 50 haléřů.

OBSAH:

(24. a 25.) 24. Nařízení o hygienické a protiepidemické ochraně vzduchu. — 25 Nařízení o hygienické a protiepidemické ochraně půdy.

24.

Nařízení ministra zdravotnictví

ze dne 7. května 1954

o hygienické a protiepidemické ochraně vzduchu.

Ministerstvo zdravotnictví nařizuje podle § 15 zákona č. 4/1952 Sb., o hygienické a protiepidemické péči:

§ 1.

Úkol ochrany vzduchu.

Úkolem hygienické a protiepidemické ochrany vzduchu (dále jen „ochrana vzduchu“) je pečovat s hlediska ochrany zdraví o to, aby vzduch nebyl znečišťován škodlivými látkami, jakož i kontrolovat provádění potřebných opatření a sledovat jejich účinnost.

§ 2.

Zásadní požadavky na jakost vzduchu.

(1) Vzduch v pracovním a životním prostředí lidí musí vyhovovat zásadním hygienickým požadavkům, které stanoví hlavní hygienik, a musí být chráněn před nadměrným znečišťováním zejména prachem, sazími, popílky, kouřem, plyny, parami a pachy.

(2) Každý, kdo zřizuje nebo provozuje jakékoli zařízení, které může nepříznivě ovlivňovat jakost vzduchu, jakož i kdo odpovídá za jakost vzduchu v pracovním prostředí lidí, musí ke splnění těchto požadavků provádět všechna opatření potřebná na ochranu vzduchu, zejména opatření podle dalších ustanovení tohoto nařízení. Tato opatření se provádějí na ochranu vzduchu zejména v sídlištích, závodech, zdravotnických a výchovných zařízeních, lázeňských, klimatických a rekreačních místech a v oblastech lesů, parků a zahrad.

Opatření na ochranu vzduchu.

§ 3.

Na ochranu vzduchu se provádějí zejména tato opatření:

- a) způsob zastavění sídlišť musí být stanoven tak, aby umožnil jejich správné provětrávání;
- b) stavba i bourání staveb, úprava terénu, čištění veřejných prostranství a odvoz odpadků musí být prováděny pokud možno bezprašně;
- c) druh tepelné a pohonné energie musí být volen a její používání musí být upraveno tak, aby nedocházelo k nadměrnému zakouření vzduchu nebo jako znečišťování popílky;
- d) rozsah a umístění zelených ploch musí být určeny tak, aby v obytných, pracovních a rekreačních oblastech byla prostranství s porosty, které umožňují čištění a regeneraci vzduchu;

- e) komunikace musí být vedeny a druhy dopravních prostředků a vozovek musí být voleny a upraveny tak, aby jejich provoz co nejméně ohrožoval zdravotní nezávadnost vzduchu;
- f) skládky pevných odpadků a sběrných surovin a odtoky i nádrže a čistírny odpadních vod musí být umístěny a zabezpečeny tak, aby nedocházelo k znečišťování vzduchu;
- g) provoz závodů musí být zajištěn tak, aby nevznikalo nadměrné znečišťování vzduchu;
- h) v lázeňských, klimatických a rekreačních místech a v okolí zdravotnických a výchovných zařízení musí být postupně odstraňovány všechny zdroje znečišťování vzduchu a tato území musí být zabezpečována před vznikem nových takových zdrojů;
- ch) v oblastech lesů, parků a zahrad se musí učinit opatření, aby nebyly poškozovány znečištěným vzduchem, a musí se zajistit, aby jejich příznivé působení na vzduch zůstalo v plné míře zachováno.

§ 4.

(1) Kolem závodů a zařízení, která způsobují znečišťování vzduchu, a kolem objektů a míst, jejichž ovzduší má být chráněno, zřizují se pásma hygienické ochrany.

(2) Kde je třeba tato pásma zřídit, jakož i jejich šířku a způsob jejich úpravy a využití, stanoví orgány hygienické a protiepidemické služby podle povahy objektu, který způsobuje znečišťování vzduchu, nebo objektu, který má být tímto pásmem chráněn, a podle povahy okolí a místních poměrů.

§ 5.

V uzavřených prostorách určených k bydlení, práci, dopravě, shromažďování a k účelům výchovným, zdravotním a k rekreaci se musí učinit opatření, která umožňují řádnou výměnu vzduchu buď přirozeným nebo umělým větráním, po případě jeho úpravu, a která ho chrání před nadměrným znečišťováním.

Ustanovení společná, přechodná
a závěrečná.

§ 6.

(1) Orgány hygienické a protiepidemické služby dozírají na dodržování všech opatření

na ochranu vzduchu a sledují jejich účinnost pravidelnými kontrolami, zejména fyzikálními, chemickými a biologickými rozbory.

(2) Orgány hygienické a protiepidemické služby určují, která opatření na ochranu vzduchu mají být učiněna. Před tím provedou potřebný průzkum, zejména průzkum klimatických poměrů a zdrojů znečišťování.

(3) Pokyny a závazné posudky orgánů hygienické a protiepidemické služby je povinen si vyžádat

- a) každý, kdo plánuje a provádí výstavbu nebo úpravu sídliště nebo stavbu závodů a jiných objektů a zařízení, které by mohly nepříznivě ovlivňovat hygienický a epidemiologický stav vzduchu nebo jeho výměnu, a to při výběru staveniště a před schválením investičního úkolu, jakož i úvodního a technického projektu,
- b) příslušný orgán, dříve než udělí povolení k zahájení výstavby nebo úpravy sídliště anebo k zahájení stavby nebo provozu závodů, objektů a jiných zařízení.

(4) Orgány hygienické a protiepidemické služby smějí dát souhlas k provozu teprve tehdy, když byly jimi nařízená opatření a úpravy provedeny a jejich účinnost přezkoušena.

§ 7.

Sídliště, závody a jiné objekty a zařízení, znečišťující vzduch, které v době počátku účinnosti tohoto nařízení jsou rozestavěny nebo jsou již v provozu, musí být postupně v mezích daných státním plánem rozvoje národního hospodářství podle pokynů orgánů hygienické a protiepidemické služby vybaveny vhodnými zařízeními na odstraňování, zneškodňování nebo využití látek znečišťujících vzduch, po případě způsob jejich provozu a užívání musí být upraven tak, aby se co nejvíce přiblížil požadavkům uvedeným v tomto nařízení.

§ 8.

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Široký v. r.

Plojhar v. r.

25.

Nařízení ministra zdravotnictví

ze dne 7. května 1954

o hygienické a protiepidemické ochraně půdy.

Ministr zdravotnictví nařizuje podle § 15 zákona č. 4/1952 Sb., o hygienické a protiepidemické péči:

§ 1.

Úkol ochrany půdy.

Úkolem hygienické a protiepidemické ochrany půdy (dále jen „ochrana půdy“) je pečovat s hlediska ochrany zdraví o zabezpečení půdy proti škodlivému znečištění a jinému znehodnocení, jakož i kontrolovat provádění potřebných opatření a sledovat jejich účinnost.

§ 2.

Zásadní požadavky na ochranu půdy.

(1) Půda, jejíž stav může ovlivnit životní podmínky, musí vyhovovat zásadním hygienickým požadavkům, které stanoví hlavní hygienik.

(2) Každý, kdo by mohl nepříznivě ovlivnit stav půdy v oblastech její ochrany, musí ke splnění těchto požadavků provádět všechna opatření potřebná na ochranu půdy, zejména opatření podle dalších ustanovení tohoto nařízení. Tato opatření se provádějí zejména na ochranu

- a) půdy v oblastech, v nichž má být prováděna výstavba nebo úprava sídlišť anebo stavba závodů a zařízení pro výrobu a obchod, po případě jiných objektů a zařízení, zvláště zotavovacích, výchovných a zdravotnických (dále jen „závody a zařízení“),
- b) půdy v okolí sídlišť, závodů a zařízení již zřízených,
- c) zemědělské a lesní půdy a půdy v okolí zdrojů vody,
- d) půdy v okolí zařízení pro odstraňování, zneškodňování a zužitkování tekutých a pevných odpadků.

§ 3.

Opatření na ochranu půdy.

Ochrana půdy se provádí opatřeními k zajištění vyhovujícího hygienického a epidemiologického stavu půdy, zejména

- a) stanovením vhodných míst pro shromažďování tekutých a pevných odpadků a úpravou způsobu jejich odstraňování, zneškodňování a zužitkování, aby nedošlo k nadměrnému biologickému a chemickému zatížení půdy a k zamezení její samočistící schopnosti,
- b) úpravou poměrů podzemních a povrchových vod, aby bylo zaručeno vytváření příznivých vodních poměrů v půdě,
- c) zamezením umělých zásahů a odvracením hrožících přírodních změn, které mohou narušit normální funkce půdních vrstev,
- d) zabráněním, aby půdní vzduch byl znehodnocován plyny vznikajícími v nadměrném množství buď přírodními pochody nebo umělými zásahy, po případě poruchami v zařízeních pro uskladnění a rozvod plynů,
- e) stanovením vhodných míst pro pohřbívání lidí a pro odstraňování těl zvířat a jejich částí,
- f) stanovením vhodných stavebních i technických úprav, které by bránily znečišťování půdních vrstev,
- g) úpravou biologických půdních poměrů, zvláště odstraňováním a hubením zárodků přenosných mikrobiálních i parazitárních nemocí lidí, zvířat a rostlin, které přežívají v půdě,
- h) stanovením nejvýše přípustných koncentrací škodlivých látek v půdě.

Ustanovení společná, přechodná a závěrečná.

§ 4.

(1) Orgány hygienické a protiepidemické služby dozírají na dodržování všech opatření na ochranu půdy a sledují jejich účinnost pravidelnými kontrolami, zejména fyzikálními, chemickými a biologickými rozborů; pokud se tato opatření dotýkají zemědělské výroby, lesní půdy nebo hospodaření s vodou, činí tak v součinnosti s dozorčími orgány příslušných ústředních úřadů.

(2) Orgány hygienické a protiepidemické služby určují, která opatření na ochranu půdy mají být učiněna. Před tím provedou potřebný průzkum půdy a zdrojů jejího znečišťování.

(3) Pokyny a závazné posudky orgánů hygienické a protiepidemické služby je povinen si vyžádat

- a) každý, kdo plánuje a provádí výstavbu nebo úpravu sídlišť anebo stavbu závodů a zařízení, které by mohly nepříznivě ovlivňovat hygienický a epidemiologický stav půdy, a to při výběru staveniště a před schválením investičního úkolu, jakož i úvodního a technického projektu,
- b) příslušné orgány, dříve než udělí povolení k zahájení výstavby nebo úpravy sídliště anebo k zahájení stavby nebo provozu závodů a zařízení.

(4) Orgány hygienické a protiepidemické služby smějí dát souhlas k provozu teprve tehdy, když byly jimi nařízená opatření a úpravy provedeny a jejich účinnost přezkoušena.

§ 5.

Sídliště, závody a zařízení znečišťující půdu, které v době počátku účinnosti tohoto nařízení

jsou rozestavěny nebo jsou již v provozu, musí být postupně v mezích daných státním plánem rozvoje národního hospodářství podle pokynů orgánů hygienické a protiepidemické služby vybaveny vhodnými zařízeními na odstraňování, zneškodňování nebo využití látek znečišťujících půdu, po případě způsob jejich provozu a užívání musí být upraven tak, aby se co nejvíce přiblížil požadavkům uvedeným v tomto nařízení.

§ 6.

Toto nařízení nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Široký v. r.

Plojhar v. r.